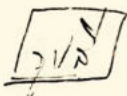


- 2538 מחברות 21-30 מ'חברות 21-30
- 2539 מחברות 8-11 מ'חברות 8-11
- 2540 מחברות 12-15 מ'חברות 12-15
- 2541 מחברות 16-20 מ'חברות 16-20
- 2542 מחברות 21-25 מ'חברות 21-25

מ'חברות 21-30
מ'חברות 8-11

מ'חברות 12-15
מ'חברות 16-20



1. מ'חברות 21-30
2. מ'חברות 8-11
3. מ'חברות 12-15
4. מ'חברות 16-20
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.
- 10.
- 11.
- 12.
- 13.
- 14.
- 15.
- 16.

12 ธันวาคม 2543

TONE

1. $t_0^p \text{ } [21] =$ ราชัน
- * 2. $t_0^{\sim} \text{ } [24] =$ ราชัน (๑๘.) ... $k u \text{ } [25] \text{ } n i^{\sim}$
(ราชัน) ราชัน ราชัน
3. $t_0^{\sim} \text{ } [33] =$ ราช
4. $t_0^{\sim} \text{ } [11] =$ ราช
5. $t_0^{\sim} \text{ } [37] =$ ราช
6. $t_0^{\sim} \text{ } [44] =$ ราช
7. $t_0^{\sim} \text{ } [42] =$ ราช, ราช
- * 8. $t_0^{\sim} \text{ } [] =$ ราช, ราช (๑.๒)

$/t/$ before front vowel = t^h

$/d/ = [d]$

เล็ย
SITY

VOWEL

1. a: ʌ = ɔ́a ʌ

2. e: ʌ = ɛn

3. i: ʌ = ɪn

4. ɔ: ʌ = ɔn

5. fiʔk ʔu: ʌ = ɪn

6. ʊi ʌ = ʊi

7. ʔjeɪ ʌ (ẽ) = ẽ

8. ɔɪ ʌ (õ) = ɔn

9. ai ʌ (ai) = ɔn

10. iɔ ʌ (iɔ) = ɔn

11. ʌu ʌ (au) = ʌu

12. ʌu ʌ (au) = ʌu

13. uɔ ʌ (uɔ) = ʌu

ɔɪ ʌ = ɔn

ɔi ʌ = 10000

INITIAL CONSONANTS.

1. $nia^?k = na'$
2. $mu L = m'$
3. $to k = na'$
4. $ku k = na'$
5. $nda \Lambda = na'$; $nda i k = na'$
6. $sia t = na'$
7. $pa \Lambda = na'$
8. $lia t = na'$
9. $ha u k = na'$
10. $de k = na'$
11. $ga k = na'$
12. $wa t = na'$
13. $t_{sia}^?k / t_{gia}^?k = na'$
14. $ze t = na'$
15. $je y t (e) = na'$

เลย
SITY

17. nght = หนึ่งหมื่น^๒

18. jia V = ไม้

19. mlo L = สะดุด

20. jethut = ใจ (self)

21. ntstut = หนู

22. mphlai t = ไม้

23. sok = กล้วย

/S/

1. siat = ใต้

2. sai t = ชาติ

3. sam t = สาม

4. sut = สุต (๒๓ ~)

5. sut = สุต (๒๓ ~)

6. sot = สุต, สุต

7. sik = ๒๓

8. saut = สุต, สุต

เลย
SITY

9. $\int \epsilon^{\eta} L =$ శాఖ, గమనము

$$10 \cdot \log T = 20226$$
$$11. \text{Jual}^T = \frac{\text{atrg}}{l}$$

12. $\int u^N = \frac{u^{N+1}}{N+1}$

151

1. $g^h i a f = 7_{22}$

$$2. \quad \psi^H, \psi = \psi^{\prime\prime}$$
$$3. f_2^2 L = 1100$$

4. $\frac{1}{2} \rho u^2 L = \text{force (dynam)} \quad \frac{1}{2} \rho u^2 L$

$$5. f^h \in \eta \vdash = \frac{2}{24}$$

6. $f^{\text{st}} g^{\text{st}} = g^{\text{st}} f^{\text{st}}$

7. $\frac{f(x)}{g(x)} = \frac{f'(x)}{g'(x)}$

8 feet = 507

9. f^{haut} = son (au milieu msc)

10. $f_{\text{Hau}}^{\text{Hau}} = 85,122$

11. $f_{heat} = 62.5$

เลี้ยว
SITY

/tt/

1. ttiä?h = ต๋อ
2. ttau?h = ต๋อ (cl.)
3. tti?h = ม่น
4. tti?h = ม่น
5. tti?h = ต๋อ

/3/

1. zet = ม่น
2. zat = ม่น
3. zet = ม่น
4. zih = ม่น
5. zot = ม่น
6. zey?h = ม่น
7. zot = ม่น
8. ziat = ม่น
9. zaut = ม่น, ม่น

เลย
SITY

16

1. $t_{\phi} L = \text{တတတတတတ}$
2. $t_{\phi} K = \text{တတတတတ}$
3. $t_{\phi} H = \text{တ}$
4. $t_{\phi} T = \text{တ, တ, တတတတ}$
5. $t_{\phi} M = \text{တတတတတ}$
6. $t_{\phi} ? K = \text{တတတတ}$
7. $t_{\phi} T = \text{တ}$
8. $t_{\phi} T = \text{တတတ}$
9. $t_{\phi} M = \text{တတတ}$
10. $t_{\phi} K = \text{တတတတ(တတတတတတ)}$
11. $t_{\phi} T = \text{တတတ}$
12. $t_{\phi} ? K = \text{တ}$
13. $t_{\phi} K = \text{တတ}$
14. $t_{\phi} T = \text{တ}$

/tʃ/

1. tʃɔk = ไข่

2. tʃek = ไข่

3. tʃit = ไข่; ไข่ (ค.)

4. tʃot = ไข่, ไข่

5. tʃuʌ = ไข่

6. tʃut = ไข่

7. tʃeyt = ไข่

8. tʃyɔk = ไข่ (ค.)

9. tʃaut = ไข่

10. tʃauʔk = ไข่, ไข่

11. tʃuat = ไข่

/ts/

1. tsɔk = ไข่

2. tsɪʔk = ไข่, ไข่

3. tsit = ไข่

เลย
SITY

4. tsɔŋ = ၇၀၀

5. tsuɛɬ = ကုသိုလ်(အိမ်)

6. tseŋɬ = အိမ်ကုသိုလ်

7. tseŋɬ = အိမ်ကုသိုလ်

8. tsaiŋ = ကုသိုလ်

9. tsɔɬ = ကုသိုလ်

10. tsauɬ = ကုသိုလ်

11. tsauŋ = ကုသိုလ်

12. tsuaɬ = ကုသိုလ်

/၆/

1. gɔŋɬ = ကုသိုလ်

2. gɛɬɬ = ကုသိုလ်

3. gɔɬ = ကုသိုလ်, ကုသိုလ်

4. gɛŋɬ = ကုသိုလ် (အိမ်ကုသိုလ်)

5. gɔŋɬ = ကုသိုလ်

6. guaɬ = ကုသိုလ် (V.)

လေ့
SITY

/tsʰ/

1. tsʰuʔk = ตู๋

2. tsʰaʔ = ชั่ว

3. tsʰiʔ = ชั่ว

4. tsʰoʔk = ชั่ว

5. tsʰuʔ = ตู๋

6. tsʰeʔk = ชั่ว

7. tsʰoʔk = ชั่ว (ชั่ว)

8. tsʰiaʔ = 1,000 ; ชั่ว

9. tsʰauʔ = ชั่ว

10. tsʰuaʔ = ชั่ว

เลย
SITY

စာပေ:

1. ts t hau t = ကံ
2. plo t hau t = ခု
3. hau k pia h = ကမ္ဘာ
4. pla^u t^u mua^u h = သံ, ခု
5. gho k mua^u h = ခု
6. gho k ndze^u h = ခု / ts /
7. tpa^u h ndze^u h = ခု / ts /
8. po t ndze^u h = ခု / ts /
9. gho k ndze^u h = ခု / ts /
10. phlu t = ခု
11. ndze^u h mua^u h = ကံ
12. gho k ndze^u h = ကံ
13. nia k = ကံ
14. mbla^u h = ကံ
15. dit ndze^u h = ကံ

16. pot niah = ไม้ธนู

17. niah puat = ไม้ธนู

18. gat puat niah = ไม้

19. gat niah = ไม้

20. kuat muah = ไม้

21. hauk saut = ไม้-ไม้

22. jit = ไม้

23. pah dat = ไม้

24. pot gat = ไม้ธนู

25. hauk tsuk = ไม้

26. ku t = ไม้ ≠ gat = ไม้

27. it gat = ไม้

28. hauk = ไม้, ไม้

29. tsuk tsuk = ไม้

30. smt puah = ไม้, ไม้

31. gat gat = ไม้

32. plaʉt = m (bodyhair, feather, fur)

33. tɛt = သို့, and

34. tɛaʉ mbaʉt = မာမာမာမာမာ

35. siʉt tɛʉ = ခံသိ

36. ndiʉ tɛt = သိသိ, ndiʉ taʉt = သိတံ

37. tɛaʉt tɛt = သိသိ; tɛaʉt taʉt = သိတံ

38. hauʉ siat = သီဝီ (siat = သီ, ဝီ)

39. miʉ = မိ

40. ^၆ntɛʉt gauʉʃ = ကလွ

41. koʉʉ tiʉ = ကို

42. duaʉ = သွ

43. puʉ liʉʉ = ပုလိ

44. ndaʉt = သီသီသီ

45. ^{သီ}tɛʉ ^{သီ}miʉt ^{သီ}puʉʃ = မိ

46. plaʉt = သီ, သီ, သီ, သီ

47. tɛaʉ tuʉt = သီ, သီ, သီ, သီ

လီယ
SITY

48. ghoK quaK = ကုသုတ္တံ, ရှိ

49. ngoK = ငှက် (ဂေဏိယ)

gauf = ခွေ (ခွေကွေ)

ngoK get = ဝေဏ:

50. pau^(တေဇသတ်)h / pi^(တေဇသတ်)h = ပုံ

51. plaut gauf, plaut pau^(တေဇသတ်)h = သေဇ.

52. pua^(တေဇသတ်)t taiK = သေဇ

53. m^(တေဇသတ်)geK pua^(တေဇသတ်)t = သေဇသေဇ

54. ko^(တေဇသတ်)t tau^(တေဇသတ်)t = ကံ, ငှက်

55. hau^(တေဇသတ်)K tau^(တေဇသတ်)K = ကံ

56. pla^(တေဇသတ်):t lau^(တေဇသတ်)t = ကံ

57. si^(တေဇသတ်):t tau^(တေဇသတ်)t = ကံ

58. fia^(တေဇသတ်)t = ကံ

59. tau^(တေဇသတ်)K = ကံ

60. pla^(တေဇသတ်)K = ကံ

61. m^(တေဇသတ်)ge^(တေဇသတ်)K tau^(တေဇသတ်)t = ကံ

လေ
SITY

62. nɣʰa ʌ = ၁၈၅

63. ɲuʌ = ၄၈

64. pla:t = ၁၁:၁၇: (၁၈၆)

65. pa:t ta:ʌ = ၁၈၆

၁၁၁၁၁၁

1. nɣu:ʌ = ၁၈

2. ɲuʌ = ၁၁:၁၇:၁၈

3. liʌ = ၁၁:၁၇:၁၈

4. ɲuʌ ɲuʌ = ၁၈

5. ɲuʌ ɲuʌ = ၁၈

6. nɣuʌ ɲuʌ = ၁၈၆

7. ɲuʌ ɲuʌ = ၁၈၆

8. ɲuʌ = ၁၈

9. ɲuʌ ɲuʌ = ၁၈

10. (ɲuʌ) = ၁၈

လေ
SITY

$$11. \text{ tsuat} = \text{an}$$

$$12. \text{ dei } \Lambda = \text{ni}^{\text{r}}$$

$$13. \text{ pa:k} = \text{du}$$

$$14. \text{ lua:k tamk} = \text{yn}$$

$$15. \text{ po:t ze t} = \text{nu}$$

$$16. \text{ ha:k dei } \Lambda = \text{nu}^{\text{r}}$$

$$17. \text{ ndo:t} = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

$$18. \text{ go:k dei } \Lambda = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

$$19. \text{ pa:t dei } \Lambda = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

$$20. \text{ tsong t} = \text{yn}$$

$$21. \text{ go:k tsuat} = \text{nu}$$

$$22. \text{ ha:k zongk} = \text{nu}$$

$$23. \text{ ts} \text{ ndo:t } \Lambda = \text{nu}^{\text{r}}$$

$$24. \text{ NOay t} = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

$$25. \text{ blo:k } \Lambda \text{ ndo:t} = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

$$26. \text{ pa } \Lambda \text{ ndo:t} = \text{nu}^{\text{r}} \text{ nu}^{\text{r}}$$

เลย
SITY

27. tse₂ ndo₂ t = ຕັດຂີ້

28. tsi₂ ndo₂ t = ຂີ້ຂີ້

29. tse₂ ndo₂ t = ຕັດຂີ້

30. tau₂ ndo₂ t = ຕັດຂີ້

31. ndo₂ t = ຕັດ

32. lau₂ = ຕັດ

33. sot lai₂ = ຕັດ

34. sot ndo₂ t = ຕັດ

35. sot tau₂ = ຕັດ

36. za₂ = ຕັດ

36. pa₂ tau₂ = ຕັດ (lau₂ tau₂ = ຕັດ)

37. ndo₂ pa₂ = ຕັດ

38. ke₂ = ຕັດ

39. go₂ pa₂ = ຕັດ

40. go₂ ndo₂ t = ຕັດ

41. pa₂ pa₂ = ຕັດ

ເລີຍ
SITY

42. kua^h dei^h k = מְבַרְכִּים

43. lia^h = וְ

44. tei^h t = יָ

45. tei^h t tsik tshai^h t = לְהַגְדִּיל

46. zau^h t = עַ

47. tsik^h tshau^h t = שָׁרָה

48. pot^h tshau^h t = שְׂרָה לֵילִי

49. ka^h tshau^h t = מְבַרְכִּים

50. bloy^h tshau^h t = מְבַרְכִּים וְשִׁמְשֵׁן

51. kaw^h tshau^h t = מְבַרְכִּים

52. di^h t = וְ

53. di^h t pa^h t = מְבַרְכִּים

54. di^h t ptfua^h t = מְבַרְכִּים, מְבַרְכִּים

55. tau^h t tshau^h t = מְבַרְכִּים

56. tau^h t da^h t = מְבַרְכִּים (< da^h t = מְבַרְכִּים)

57. ptfua^h t tau^h t = מְבַרְכִּים

LEY
SITY

58. luft = ลูฟ

* 59. kuat tsɔʔt = นรท

60. tsik gual mil = นรณ

61. tsik mauʔ kuat = นรณน

62. tsik kuat thoʔ = นรณ

63. matʔ fɔt hual = นรณ

64. kat fit = นรณ

65. pʃuaʔ ɣɔt = นรณ

66. mbleiʔ = นรณ (นรณ)

tsuʔ = นรณ (นรณ)

moʔ = นรณ (นรณ)

(moʔ moʔ = นรณ; haut derʔ = นรณ)

67. mbleiʔ mblauʔ = นรณ (นรณ) นรณ

68. mbleiʔ tsuaʔ = นรณ (นรณ) นรณ

69. suaʔ lauʔ = นรณ

70. suaʔ moʔ = นรณ

71. tauʔ = นรณ

72. goʔ liaʔ = นรณ

เลย
SITY

73. gɔt dɔt = ၁၃၆၇

74. gɔt deiŋ = ၁၃၈၈

75. zaut suat = ၁၃၇၈

76. sɔŋt = ၇၆

77. tɛi t mauŋ = ၁၇

78. ^{d3}ptɛi t = ၁၈

79. tsik kak laŋ = ၁၃၁၃၁၈

80. tsik duaŋ = ၁၃၁၈

81. maŋ = ၁၃၁၈ ; ndau t maŋ = ၁၃၁၈၁၈

82. paŋ jɛŋ t = ၁၃၁၈ ; jɛŋ t = ၁၈

83. tɛauk = ၁၈

84. pɔt = ၁၈၁၈

85. ^{d3}ptɛk = ၁၈၁၈

86. piak thaŋ = ၁၈၁၈

87. moŋ v = ၁၈၁၈

88. sat = ၁၈၁၈၁၈

1. dek

nan

2. dek dut

nan on

3. dek dut juak

nan on caw

4. tut dek dut juak ndauk 'nan on caw 2 tut' ^{nan on caw 2 tut}

nan on caw tut

5. 2: t tut dek dut juak ndauk 'nan on caw 2 tut' ^{nan on caw 2 tut}

2 tut nan on caw tut

6. 2: t tut dek dut laut juak ndauk 'nan on caw 2 tut' ^{nan on caw 2 tut}

2 tut nan on in caw tut

7. ku k 2: t tut dek dut laut juak ndauk 'nan on caw 2 tut' ^{nan on caw 2 tut}

ku k 2 tut nan on in caw tut

8. ku k 2: t tut / dek dut laut juak / dat tua ndauk ^{nan on caw 2 tut}

ku k 2 tut nan on in caw tut

9. ku k 2: t tut / dek dut laut juak / dat tua tua tua ^{nan on caw 2 tut}

ku k 2 tut nan on in caw tut

lauk? ndauk ^{nan on caw 2 tut}

10. ku k 2: t tut / dek dut laut juak / dat tua tua ^{nan on caw 2 tut}

ku k 2 tut nan on in caw tut

ku k juak / laut ku k / laut not ndauk ^{nan on caw 2 tut}

150 tut nan on in caw tut

1. pa h
oontu

2. fit lut pa h liat not
5 clf. oontu nov 5

3. fit lut pa h liat tauch lo h zoyt kau h kau h not
5 clf. oontu nov nov/nu Qu' zoyt kau h kau h not

4. fit lut pa h liat tauch lo h zoyt kau h kau h not
(not 5 clf. oontu nov nov Qu' zoyt kau h kau h not

zuyt koh khauch to h hak zoyt lo h pet nat
n 120 120 120 120 120 120 120 120

ta h lo h ndauch
chuan/ho h

leay
SITY

kuk = 120 ; pet = 120 120 120 120 120 120 120 120

koh = 120 ; ne h = 120 120 120 120 120 120 120 120

zuyt = 120 120 120 120 120 120 120 120

pet = 120 120 120 120 120 120 120 120

lauch^{they} = 120 120 120 120 120 120 120 120 ; nat = 120 120 120 120 120 120 120 120 (lauch lo h lauch)

nat lit lauch lo h '120 120 120 120 120 120 120 120'

nat joh kuk {ta h} tit lauch
120 120 120 120 120 120 120 120 (nabber son w'ia)

[illegible]

A: largest the lit 'rev' or
900 rev = of

B: kuk li 'rob'ay'
ay rob = f

pet j₁ h m₂ t d₂ a₂ t

pet tɔp k / kɔk tɨh / ʔaʔ tɛʔ ʔaʔ t
 ʔaʔ tɛʔ ʔaʔ t ʔaʔ tɛʔ ʔaʔ t ʔaʔ tɛʔ ʔaʔ t

pet lift
in narrow ray
(of)

ลัย
SITY

tuk dek nat juk pet li ~ zit tuk dek nat
cl. nor 45 en en sijnaren rob

task det not jah pet li
man man 5 an ismanan rob
(eff)

kuk_{ku} mua_{ma} dek_{dek} ^{"2"}pet_{pet} ^{"3"}tu_{tu}h

pet / ɛ / m / u / a / ɔ / d / e / l / c / o / n / t - c / o / n / t

①

A = 1011062

B = 110

A: tuah lot (nome)

B: tuah lot (nomenome)
final particle

A: koh juah mu t dat fit pit
final particle

B: tuah guah neih lot
final particle

A: koh tuah ghah tuah tuah

B: kuh tuah pteah kopt theh tuah

A: koh tuah quat dat fit

B: kuh juah tuah / koh koh ghah lut mögt taut
kuh

A: taut / kauh lit lot mah

B: quat lit ndauk / tah kit / gauk ndzo k /

kuh mah tuah / nteah koh

o. son = main jit

② $\text{ma} : \text{သုမ္ပဒေဝ ၄ ချက်သုဂ္ဂဟိ}$ maik riat ja h sēn t
 nu: h tēk wa h sat maik mōt $\text{A} = \text{သုမ္ပဒေဝ}$ $\text{B} = \text{သုဂ္ဂဟိ}$
 $\text{C} = \text{တု}$ $\text{D} = \text{တု}$ $\text{E} = \text{တု}$

A: ne h mut gō h tuh lot
 wa h tū tuh an (?)

B: mut Nōat de h lot / de h gual-gual / tut fit
 tū gōn an (?) hū y gāo

təuat / mua h de h lit // kuk tut tēt / rit tak
 d in an (?) tū (perfect) tōu mī 1 mōu

jut lau h / tut fit tut / rit hut
 tū tōu tōu tōu 1 tōu

khuē ikau h lit
 tōu tōu tōu (final particle)

A: tēk kō h net : သုမ္ပဒေဝ
 tōu tōu tōu

C: mut jōt hak zōy h lot / nut not mōy h fit
 tū tōu tū an (mōu) tōu tōu tōu

zōy t / tut fit tut rit tuh puah nōy h lit /
 tōu tū tū 1 tū tū tū an (?) tū tōu

hak fāy t nōy h kō t tut get thiat
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

A: zōy t tuat kō t tut fit lot / tēk wah sat net /
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

cat kō h pik luah ntsit / mua h dat fit zōy t
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

D: nah mōt / kuk mut hail luat y kau h tiat /
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

nut not / kuk juak mut juak nut not tēk mut
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

kā h tsiat / mōt not pet thiat lit bah juak
 tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu tōu

mut juak
 tōu tōu

A: $\text{tiak na}^{\text{h}} / \text{lây}^{\text{h}} \text{tuh} / \text{puat} \text{zõ}^{\text{h}} \text{t}^{\text{h}} \text{y}^{\text{h}} \text{kau}^{\text{h}} /$
 $\text{põ}^{\text{h}} \text{lut} \text{zõ}^{\text{h}} \text{t}^{\text{h}} \text{tuh} /$
 $\text{mũ}^{\text{h}} (\text{cl}) \text{t}^{\text{h}} \text{tuh}$

D: $\text{jet}^{\text{h}} \text{pe}^{\text{h}} \text{haut}^{\text{h}} \text{de}^{\text{h}} / \text{kuk} \text{juak} \text{tua}^{\text{h}} \text{hait}$
 $\text{ko}^{\text{h}} \text{net} \text{p}^{\text{h}} \text{t}^{\text{h}} \text{h} / \text{kuk} \text{mut} \text{thiat}^{\text{h}} / \text{net} \text{puat}$
 $\text{khõ}^{\text{h}} / \text{net} \text{puat} \text{sak} \text{põ}^{\text{h}} / \text{tut} \text{lual}^{\text{h}} \text{y}^{\text{h}} \text{kau}^{\text{h}} \text{ntau}^{\text{h}}$
 $\text{mũ}^{\text{h}} (\text{cl}) \text{t}^{\text{h}} \text{tuh}$

B: $\text{khõ}^{\text{h}} \text{kauk} \text{lit} \text{lot} \text{ma}^{\text{h}} \text{mut} \text{zõ}^{\text{h}} \text{t}^{\text{h}} \text{y}^{\text{h}} \text{kau}^{\text{h}}$
 $\text{mũ}^{\text{h}} (\text{cl}) \text{t}^{\text{h}} \text{tuh}$
 $\text{kauk} \text{lit}$
 $\text{mũ}^{\text{h}} (\text{cl}) \text{t}^{\text{h}} \text{tuh}$

C: $\text{mut} \text{ho}^{\text{h}} \text{t}^{\text{h}} / \text{pet} \text{juak} \text{mut} \text{thau}^{\text{h}} \text{tuh} /$
 $\text{thiat} \text{juak} \text{mut} \text{haut}^{\text{h}} \text{lây}^{\text{h}}$

D: $\text{mut} \text{plaut} \text{lây}^{\text{h}} / \text{pet} \text{pet} \text{lây}^{\text{h}} \text{net} / \text{thiat}$
 $\text{kuk} \text{tsi}^{\text{h}} \text{ntau}^{\text{h}}$

// jua^u lua^h qua^t f^hok //
 6050 " 70, 120 120

// 2: t nu^t mua^h / nu^h t^hng h / thia^t y^hkau^h dua^h //
 2 050 " 15 050 15 110 = 050 050

// 2: t nu^t / nu^h t^hng h / mu^t qua^t te: t lam^h /
 1 050 15 050 15 15 15 particle

te: t f^hok tsai^h nt^hau^h / tsau^h lo^t tsil^h / mau^h /
 110 15 050 15 15 15 15 15

y^hkau^h dua^h lam^h / nu^h t^hng h lo^t f^hok / te: t f^hit^h /
 050 050 " part. 15 050 15 15 15 15

po^h / mau^h y^hkau^h dua^h lam^h // po^h n^hng h f^hok / lo^h /
 15 050 050 050 050 15 15 15 15

tsau^h n^hng h / tsil^h pu^h sui^t / nu^h t^hng h pau^t thia^t f^hok
 15 15 15 15 15 15 15 15

tsai^h nt^hau^h / tsil^h mau^h y^hkau^h dua^h lam^h // nu^t /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15 (sing.)

thia^t lit^h mua^t tsai^t n^hng h lo^t h^hok // h^hok h^hok tau^t /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15

muat 2: t tu^h / lat^h bua^t / lo^t si^h ti^t nda^h / nia^h /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15

lat^h bua^t / nia^h lat^h bua^t / tut^h nt^hot 2: t jat^h // ts^hok /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15

gat^h h^hok / h^hok h^hok ta^h / muat 2: t tu^h / tsil^h pu^h /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15

ts^hok lo^t si^h / ti^t nda^h / nia^h tsil^h pu^h / nia^h tsil^h /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15

pu^h / tut^h nt^hot 2: t jat^h // nu^h t^hng h thia^t lit^h mu^t /
 15 15 15 15 15 15 15 15 15

nt^hia^h / mau^h y^hkau^h dua^h / tsau^h n^hng h f^hok mu^t ...
 15 15 15 15 15 15 15 15

mu^t ... ts^hok / sau^h gat^h f^hua^h / te: t n^hng h f^hok tsau^h /
 15 15 15 15 15 15 15 15

tuk lam⁷ nu¹ tōy^h fī¹ pō⁷ gat¹ juak¹ mut¹ nt⁷ia¹
 tsaut¹ gō¹ tuk¹ thia¹ lit¹ det¹ blo¹ lot¹ t⁷huat¹ tia¹
 put¹ put¹... put¹ pū¹ fō¹ tsai¹ nt⁷au¹ tsit¹ kuh¹
 hau¹ t⁷uat¹ mau¹ y⁷kau¹ dua¹ tsaut¹ gō¹ tuk¹
 mau¹ y⁷kau¹ dua¹ pō¹ puak¹ hau¹ gat¹ t⁷uat¹ nok¹
 thia¹ lit¹ det¹ blo¹ lot¹ t⁷huat¹ tet¹ tia¹ "put¹ put¹"
 put¹ sit¹ t⁷at¹ fō¹ tsai¹ nt⁷au¹ tsit¹ hau¹ t⁷uat¹
 mau¹ y⁷kau¹ dua¹ tsaut¹ gat¹ t⁷uat¹ nt⁷el¹ nu¹ tōy^h
 t⁷ot¹ gat¹ det¹ blo¹ lot¹ t⁷huat¹ tia¹ "put¹ put¹"
 put¹ put¹ fō¹ tsai¹ nt⁷au¹ tsit¹ kuh¹ hau¹
 t⁷uat¹ mau¹ y⁷kau¹ dua¹ tsaut¹ gō¹ tuk¹ mau¹
 y⁷kau¹ dua¹ thia¹ t⁷ot¹ gat¹ tet¹ tia¹ "put¹ put¹"
 put¹ sit¹ t⁷at¹ fō¹ tsai¹ nt⁷au¹ tsit¹ hau¹
 tsaut¹ mau¹ y⁷kau¹ dua¹ tsaut¹ gat¹ t⁷uat¹
 nt⁷at¹ nu¹ tōy^h thia¹ lit¹ Nget¹ mut¹ nt⁷ia¹
 mau¹ y⁷kau¹ dua¹ mut¹ nt⁷ot¹ mau¹ y⁷kau¹ dua¹

thak^{guy} thak^{guy} tset^{guy} nu^{guy} tɔŋ^{guy} thia^{guy} hai^{guy} kɔ^{guy} mau^{guy} ŋkau^{guy}

dua^{guy} ntɔk^{guy} nu^{guy} tɔŋ^{guy} khiak^{guy} tɔk^{guy} gat^{guy} lot^{guy} fjet^{guy} mau^{guy}

ŋkau^{guy} dua^{guy} hai^{guy} tia^{guy} khiak^{guy} mut^{guy} fjet^{guy} taut^{guy} tsam^{guy} tia^{guy}

khiak^{guy} mut^{guy} tɔk^{guy} gho^{guy} tuk^{guy} } lot^{guy} fjet^{guy} zay^{guy} lot^{guy} juak^{guy}

tau^{guy} tau^{guy} taut^{guy} sut^{guy} sut^{guy} lit^{guy} tɔt^{guy} tuk^{guy} tha^{guy} thak^{guy}

mut^{guy} tɔk^{guy} nut^{guy} tɔk^{guy} gai^{guy} / tset^{guy} mau^{guy} ŋkau^{guy} dua^{guy}

thia^{guy} hai^{guy} kɔ^{guy} nu^{guy} tɔŋ^{guy} tɔk^{guy} gat^{guy} mut^{guy} fjet^{guy}

nu^{guy} tɔŋ^{guy} thia^{guy} lit^{guy} ntset^{guy} mut^{guy} ntgai^{guy} sau^{guy} nt^{guy} t

fjet^{guy} tɔk^{guy} gat^{guy} lot^{guy} tɔk^{guy} / fjet^{guy} nɔk^{guy} fjet^{guy} fjet^{guy} nt^{guy} tia^{guy}

tit^{guy} nay^{guy} / thia^{guy} hai^{guy} tia^{guy} "fjet^{guy}... taut^{guy} nut^{guy} tɔt^{guy}

fjet^{guy} fjet^{guy} mɔk^{guy} mble^{guy} mɔk^{guy} mblau^{guy} lit^{guy} lei^{guy} (mau^{guy})

ŋkau^{guy} dua^{guy} tai^{guy} "jet^{guy}... nɔk^{guy} nt^{guy} tau^{guy} nt^{guy} pau^{guy} / fjet^{guy}

ntau^{guy} nt^{guy} fjet^{guy} / sut^{guy} lot^{guy} hɔt^{guy} // tset^{guy} fjet^{guy} put^{guy}

lau^{guy} // ta^{guy} ki^{guy} fjet^{guy} tau^{guy} mut^{guy} nthiak^{guy} nɔk^{guy} lau^{guy}

tset^{guy} nu^{guy} tɔŋ^{guy} thia^{guy} nget^{guy} lot^{guy} ntɔk^{guy} ŋkau^{guy}

dua^{guy} tha^{guy} thak^{guy} // nut^{guy} gai^{guy} tset^{guy} nu^{guy} tɔŋ^{guy}

nia mau' hok f. nia mau' hok. tu' n' t' 2 t' jat'
 5000 500 500 1000000 2 1000

teet nuh toyh thiat lit nget lot toh mauh ykauh duah

toh gat lot fhek // mauh ykauh duah taut tuah taut

tet taut taut juah tsiat kuat fhek // nuh toyh thiat

lit khauf zit lut gok tak / muat guah juh

lot lik taut / muat mauh ykauh duah mut

faut guah juh / taut pet nut pet mot /

mauh ykauh duah thiat lit phlit taut fhek

pok fhek / toh gat lot kuat ti fhek //

city

1 = ʔit	80. jiʔk tɕauʔ
2 = ʔot	90 tɕauʔ tɕauʔ ~ tɕauʔ
3 = pet	100 ʔit puat (100-500 puat) (600-900 puat)
4 = plant	1000 ʔit tsʰiat (100-900 tsʰiat)
5 = fjit	10000 ʔit waʔk ~ ʔit m̃jʔk
6 = tɕaut	duʔ = on
7 = ʒat	daut = ๐๐
8 = jiʔk	liat = 11๐v
9 = tɕauʔ	daʔ = ๑๑๖v
10 = kauʔk	^{๑๒} pʰuat = ๑๑๖
20 = namy - yjauʔk	sia k = ๑๑๖, ๑๑๖
30 = pet tɕauʔk	fji:k fʒauk = ๑๑๖
40 = plant tɕauʔk	paʔ jɛyʔ = ๑๑๖ (๑๑๖๑๖)
50 = fjit tɕauʔk	
60 = tɕaut tɕauʔ	
70 = ʒat tɕauʔ	

เลย
SITY